

# Mr. Paldu



→ 1.



→ 2.



→ 3.



→ 4.



→ 5.



→ 6.



→ 7.





DEUTSCH

## „Holzspalter 1050“

Mit dem neuen Mr. Paldu Holzspalter kommt die perfekte Symbiose zwischen Preis und Leistung auf den Markt. Der attraktive Holzspalter läuft dank seines Qualitätsmotors und einer speziellen Pumpe angenehm leise, das Halten und Spalten erfolgt bequem in einem Arbeitsgang. Seine robuste Ausführung aus Qualitätsstahl sichert Standfestigkeit und lange Lebensdauer.

- Kraftvoller Elektromotor für 6 t Spaltkraft
- Der stabile Spalttisch lässt sich ohne Werkzeug leicht in der Höhe verstellen
- Gedämpfte Vollgummiräder für mehr Komfort
- Handlich und angenehm zu bedienende Sicherheitsschaltung
- Praktischer Holzablagetisch als Zusatzausrüstung erhältlich
- Schneller Vorlauf, schneller Rücklauf im Eilgang und kein Leerlauf durch höhenverstellbaren Spalthub
- Spaltet Holz bis 105 cm

1. Intelligent arbeiten. Der Spalthub wird nur so weit vergrößert, dass Holzscheite bequem und sicher ausgerichtet werden können.
2. Mit dem extralangen, verzinkten Spaltmesser Anzünd- und Rundholz schnell aufbereiten.
3. Der stabile Spalttisch lässt sich ohne Werkzeug leicht in der Höhe verstellen.
4. Zusatzausrüstung mit Pfiff: aufschiebbares Spaltkreuz. Vier Scheite in einem Arbeitsgang.
5. Aufschiebbares Spaltmesser mit Rollen als Zusatzausrüstung für Meterholz.
6. Mit einer Kette wird der Spalthub perfekt auf die Scheithöhe eingestellt.
7. Gefederte Holzhaltegriffe und wartungsfreie Teflon-Bowdenzüge.



FRANÇAIS

## „Holzspalter 1050“

Nouveau sur le marché, le fendeur Mr. Paldu est la symbiose parfaite entre qualité et prix. Ce fendeur attrayant est rendu agréablement silencieux par son moteur de qualité et une pompe spéciale. Maintenance et fendage se font facilement, en une opération. Robustesse, stabilité et longévité sont assurées par sa réalisation en acier fin.

- Moteur électrique puissant pour une force de fendage de 6 t
- Stable, la table de fendage est facile à régler en hauteur, sans outils
- Roues amorties à bandage en caoutchouc plein, pour un plus grand confort
- Commande de sécurité facile et agréable à utiliser
- Table repose-bois pratique, disponible en accessoire
- Avance rapide et retour accéléré, pas de marche à vide grâce au réglage de la course de fendage
- Fend des bois jusqu'à 105 cm

1. Travailler astucieusement. Régler la course de fendage de manière à positionner les bûches facilement et en toute sécurité.
2. Le couteau de fendage galvanisé extra-long permet une préparation rapide du bois rond et d'allumage.
3. Stable, la table de fendage est facile à régler en hauteur, sans outils.
4. Accessoire futé : le coin croisé adaptable. Quatre bûches en une opération.
5. Couteau de fendage à rouleaux adaptable, en option pour bois d'un mètre.
6. Une chaîne permet un réglage parfait de la course de fendage en fonction de la hauteur de la bûche.
7. Poignées de maintien du bois sur ressorts, et câbles Bowden en téflon, sans maintenance.



NEDERLANDS

## „Holzspalter 1050“

Met de nieuwe Mr. Paldu houtklover komt de perfecte symbiose tussen prijs en prestatie op de markt. De attractieve houtklover loopt dankzij de kwaliteitsmotor en een speciale pomp aangenaam zacht, het vasthouden en kloven vindt gemakkelijk in één arbeidsgang plaats. Zijn robuuste uitvoering van kwaliteitsstaal staat garant voor stabiliteit en een lange levensduur.

- Sterke elektromotor voor 6 t kloofkracht
- De stabiele klooftafel kan zonder gereedschap makkelijk in de hoogte worden veresteld
- Gedempte massief rubberen banden voor meer comfort
- Handige en aangenaam te bedienen veiligheidsschakeling
- Praktische houtaflegtafel als extra toebehoren verkrijgbaar
- Snelle voorloop, snelle terugloop in de snelgang en geen vrijloop door in de hoogte verstelbare kloofslag
- Klooft hout tot 105 cm

1. Intelligent werken. De kloofslag wordt alleen zo ver vergroot dat stukken hout makkelijk en veilig gepositioneerd kunnen worden.
2. Met het extra lange, verzinkte kloofmes kan aanmaakhout en rond hout snel worden bewerkt.
3. De stabiele klooftafel kan zonder gereedschap makkelijk in de hoogte worden veresteld.
4. Doordacht extra toebehoren: opschuifbaar kloofkruis. Vier stukken hout in één arbeidsgang.
5. Opschuifbaar kloofmes met rollen als extra toebehoren voor meterhout.
6. Met een ketting wordt de kloofslag perfect ingesteld op de hoogte van het stuk hout.
7. Van veren voorziene houtgrijpers en onderhoudsvrije teflon-bowden-kabels.

### Technische Daten | Données techniques | Technische gegevens

<b>Starkstrom:</b> <b>Triphasé:</b> <b>Sterkstroom:</b>	<b>→ Spaltkraft:</b> 6 t, E-Motor 400 V 2,67 kW P 1 / 1,8 kW P 2 / S 1 = 100 %, <b>Vorlauf:</b> 4,3 cm/s, <b>Rücklauf:</b> 20,5 cm/s, <b>Gewicht:</b> 96 kg, CE und GS geprüft, <b>Zusatzausrüstung:</b> Holzablagetisch, Spaltkreuz, Spezialmesser mit Rollen <b>→ Force de fendage:</b> 6 t, Moteur électrique 400 V 2,67 kW P 1 / 1,8 kW P 2 / S 1 = 100 %, <b>Avance:</b> 4,3 cm/s, <b>Retour:</b> 20,5 cm/s, <b>Poids:</b> 96 kg, Certifié CE et GS, <b>Accessoires:</b> table repose-bois, coin croisé, couteau spécial à rouleaux <b>→ Kloofkracht:</b> 6 t, E-motor 400 V 2,67 kW P 1 / 1,8 kW P 2 / S 1 = 100 %, <b>voorloop:</b> 4,3 cm/s, <b>terugloop:</b> 20,5 cm/s, <b>gewicht:</b> 96 kg, CE en GS gekeurd, <b>extra toebehoren:</b> houtaflegtafel, kloofkruis, speciaal mes met rollen	M 6153
<b>Lichtstrom:</b> <b>Monophasé:</b> <b>Lichtstroom:</b>	<b>→ Spaltkraft:</b> 5,5 t, E-Motor 230 V 2,55 kW P 1 / 1,85 kW P 2 / S 1 = 100 %, <b>Vorlauf:</b> 4,3 cm/s, <b>Rücklauf:</b> 20,5 cm/s, <b>Gewicht:</b> 96 kg, CE und GS geprüft, <b>Zusatzausrüstung:</b> Holzablagetisch, Spaltkreuz, Spezialmesser mit Rollen <b>→ Force de fendage:</b> 5,5 t, Moteur électrique 230 V 2,55 kW P 1 / 1,85 kW P 2 / S 1 = 100 %, <b>Avance:</b> 4,3 cm/s, <b>Retour:</b> 20,5 cm/s, <b>Poids:</b> 96 kg, Certifié CE et GS, <b>Accessoires:</b> table repose-bois, coin croisé, couteau spécial à rouleaux <b>→ Kloofkracht:</b> 5,5 t, E-motor 230 V 2,55 kW P 1 / 1,85 kW P 2 / S 1 = 100 %, <b>voorloop:</b> 4,3 cm/s, <b>terugloop:</b> 20,5 cm/s, <b>gewicht:</b> 96 kg, CE en GS gekeurd, <b>extra toebehoren:</b> houtaflegtafel, kloofkruis, speciaal mes met rollen	M 6151
<b>Benzin:</b> <b>Essence:</b> <b>Benzene:</b>	<b>→ Spaltkraft:</b> 6 t, Honda Benzin-Motor GCV 135, 3,4 kW, <b>Vorlauf:</b> 4,1 cm/s, <b>Rücklauf:</b> 19,6 cm/s, <b>Gewicht:</b> 96 kg, CE und GS geprüft, <b>Zusatzausrüstung:</b> Holzablagetisch, Spaltkreuz, Spezialmesser mit Rollen <b>→ Force de fendage:</b> 6 t, Honda moteur à essence GCV 135, 3,4 kW, <b>Avance:</b> 4,1 cm/s, <b>Retour:</b> 19,6 cm/s, <b>Poids:</b> 96 kg, Certifié CE et GS, <b>Accessoires:</b> table repose-bois, coin croisé, couteau spécial à rouleaux <b>→ Kloofkracht:</b> 6 t, Honda benzinemotor GCV 135, 3,4 kW, <b>voorloop:</b> 4,1 cm/s, <b>terugloop:</b> 19,6 cm/s, <b>gewicht:</b> 96 kg, CE en GS gekeurd, <b>extra toebehoren:</b> houtaflegtafel, kloofkruis, speciaal mes met rollen	M 6154

Angaben über technische Daten, Abmessungen, Abbildungen der Maschinen sowie Änderungen sicherheitstechnischer Normen unterliegen der Fortentwicklung und sind daher nicht in jedem Fall für die Lieferung verbindlich.

Les indications sur les données techniques, les mesures et les illustrations des machines ainsi que les modifications des normes techniques sont soumises au développement ultérieur des machines et ne sont par conséquent pas toujours contractuelles.

Inlichtingen met betrekking tot technische gegevens, afmetingen, afbeeldingen van machines alsmede wijzigingen van veiligheidstechnische richtlijnen zijn onderhevig aan de verdere ontwikkeling en zijn derhalve niet in alle gevallen bindend voor de levering.



ENGLISH

## „Holzspalter 1050“

The new Mr. Paldu wood splitter offers the perfect combination between price and performance in the market place. With its high-quality motor and special pump the attractive wood splitter is pleasantly quiet. Convenient holding and splitting in one step of operation. Its sturdy design, made from high quality steel, ensures long service life and stability.

- Powerful electric motor for 6 t splitting force
- The steady splitting table can be easily adjusted for height without tools
- Damped, all-rubber wheels for more comfort
- Easy, hand-operated safety control
- Practical wood storage table available as an additional fitting
- Fast cutting stroke, fast return stroke at rapid traverse and no idling through height adjustable Split stroke
- Split wood up to 105 cm

- 1 Work intelligently. The split stroke is only increased as far as will allow the wood to be easily and safely aligned.
- 2 The extra long, galvanized cleaver allows kindling and round timber to be quickly prepared.
- 3 The steady splitting table can be easily adjusted for height without tools.
- 4 Additional stylish equipment: push-on split brace. Four pieces of wood in one operation.
- 5 Push-on cleaver with additional rollers for stackwood.
- 6 A chain perfectly sets the split stroke to the height of the wood.
- 7 Sprung wood hand grip and maintenance-free Teflon Bowden wire.



ČESKY

## „Holzspalter 1050“

S novým štípačem dřeva Mr. Paldu přichází na trh dokonalá symbióza mezi cenou a výkonem. Atraktivní štípací stroj pracuje díky svému kvalitnímu motoru a speciálnímu čerpadlu velice tiše. Držení a štípaní probíhá držením a štípaní se provádí pohodlně v jednom pracovním procesu. Jeho robustní provedení z kvalitní oceli zajišťuje odolnost a dlouhou životnost.

- Silný elektromotor se štípací silou 6 t
- Výška pevného štípacího stolu se dá snadno nastavit i bez nářadí
- Tlumená gumová kola pro více pohodlí
- Ruční jednoduchá obsluha bezpečnostního ovládání
- Praktický odkládací stůl možno obdržet jako doplňkové vybavení
- Rychlejší chod vpřed, rychlejší zpětný chod v plném běhu a žádný chod naprázdno díky výškově nastavitelnému štípacímu zdvihu
- Štípe dřevo do délky 105 cm

- 1 Inteligentně pracovat: štípací zdvih bude zvýšen tak, aby se poleno pohodlně a bezpečně upevnilo.
- 2 S mimořádně dlouhým štípacím nožem zpracujete dřevo na topení a kulatinu.
- 3 Výška pevného štípacího stolu se dá snadno nastavit i bez nářadí.
- 4 Doplňkové moderní vybavení: posuvný štípací kříž. Čtyři polena během jednoho chodu.
- 5 Posuvný štípací nůž s válečky je doplňkové vybavení na metrová polena.
- 6 Štípací zdvih se dokonale nastaví na výšku polena pomocí řetízku.
- 7 Odpružené rukojeti a teflonové bezobslužné bovdenové kabely.



POLSKI

## „Holzspalter 1050“

Nowa łuparka do drewna Mr. Paldu to połączenie optymalnej wydajności i rozsądnej ceny. Ta rewelacyjna łuparka jest napędzana silnikiem wysokiej jakości i wyposażona w specjalnie zaprojektowaną pompę: dzięki temu pracuje niezwykle cicho. Zintegrowany zespół podawania i łupania drewna upraszcza obsługę. Solidna konstrukcja ze stali jakościowej gwarantuje wysoką trwałość i żywotność.

- Silnik elektryczny dużej mocy do pracy z naciskiem 6 t
- Stabilny blat można łatwo przemieszczać w pionie bez użycia narzędzi
- Układ jezdny z pełnym ogumieniem i tłumieniem drgań zwiększa komfort obsługi
- Łatwo dostępny i prosty w obsłudze wyłącznik ochrony
- Praktyczny blat na przygotowane drewno dołączamy na życzenie
- Szybszy ruch postępowy i szybszy ruch wsteczny przy pełnym biegu; brak ruchu jałowego dzięki regulacji skoku roboczego
- Urządzenie do łupania drewna o długości do 105 cm

- 1 Inteligentna koncepcja: Skok roboczy powiększa się tylko o tyle, by umożliwić wygodne i pewne ustawienie kloca.
- 2 Bardzo długie ostrze ze stali ocynkowanej umożliwiają szybkie przygotowanie drewna na podpałkę i łupanie okrągłaków.
- 3 Stabilny stół można łatwo przemieszczać w pionie bez użycia narzędzi.
- 4 W wyposażeniu dodatkowym: ostrze krzyżakowe, które pozwala przygotować cztery polena naraz.
- 5 Oferujemy także dodatkowe ostrze z rolkami do łupania kłoców metrowych.
- 6 Łańcuch umożliwiają precyzyjne dostosowanie skoku roboczego do długości kloca.
- 7 Sprężynowe chwytaki do drewna oraz ciężła elastyczne pokryte teflonem, które nie wymagają konserwacji.

### Technical data | Technická data | Dane techniczne

<b>Power current:</b> <b>Silnoprúd:</b> <b>Zasilanie trójfazowe („sila“):</b>	<b>→ Split force:</b> 6 t, electric motor 400 V 2.67 kW P 1 / 1.8 kW P 2 / S 1 = 100 %, <b>Forward stroke:</b> 4.3 cm/s, <b>Return stroke:</b> 20.5 cm/s, <b>Weight:</b> 96 kg, EC and GS tested, <b>Additional equipment:</b> wood storage table, split brace, special cutter with rollers <b>→ Štípací síla:</b> 6 t, E-Motor 400 V 2,67 kW P 1 / 1,8 kW P 2 / S 1 = 100 %, <b>Chod vpřed:</b> 4,3 cm/s, <b>Zpětný chod:</b> 20,5 cm/s, <b>Hmotnost:</b> 96 kg, přezkoušeno CE a GS, <b>Doplňkové vybavení:</b> odkládací stůl, štípací kříž, speciální nůž s válečky <b>→ Nacisk ostrza:</b> 6 t, silnik elektryczny 400 V 2,67 kW P 1 / 1,8 kW P 2 / S 1 = 100 %, <b>Ruch postępowy:</b> 4,3 cm/s, <b>Ruch wsteczny:</b> 20,5 cm/s, <b>Masa:</b> 96 kg, świadectwa CE i GS, <b>Wyposażenie dodatkowe:</b> blat na gotowe drewno, ostrze krzyżakowe, ostrze specjalne z rolkami	<b>M 6153</b>
<b>Lamp current:</b> <b>Slaboprúd:</b> <b>Zasilanie jednofazowe:</b>	<b>→ Split force:</b> 5.5 t, electric motor 230 V 2.55 kW P 1 / 1.85 kW P 2 / S 1 = 100 %, <b>Forward stroke:</b> 4.3 cm/s, <b>Return stroke:</b> 20.5 cm/s, <b>Weight:</b> 96 kg, EC and GS tested, <b>Additional equipment:</b> wood storage table, split brace, special cutter with rollers <b>→ Štípací síla:</b> 5,5 t, E-Motor 230 V 2,55 kW P 1 / 1,85 kW P 2 / S 1 = 100 %, <b>Chod vpřed:</b> 4,3 cm/s, <b>Zpětný chod:</b> 20,5 cm/s, <b>Hmotnost:</b> 96 kg, přezkoušeno CE a GS, <b>Doplňkové vybavení:</b> odkládací stůl, štípací kříž, speciální nůž s válečky <b>→ Nacisk ostrza:</b> 5,5 t, silnik elektryczny 230 V 2,55 kW P 1 / 1,85 kW P 2 / S 1 = 100 %, <b>Ruch postępowy:</b> 4,3 cm/s, <b>Ruch wsteczny:</b> 20,5 cm/s, <b>Masa:</b> 96 kg, świadectwa CE i GS, <b>Wyposażenie dodatkowe:</b> blat na gotowe drewno, ostrze krzyżakowe, ostrze specjalne z rolkami	<b>M 6151</b>
<b>Petrol engine:</b> <b>Benzinový motor:</b> <b>Benzynowego:</b>	<b>→ Split force:</b> 6 t, Honda petrol engine GC135 3.4 kW, <b>Forward stroke:</b> 4.1 cm/s, <b>Return stroke:</b> 19.6 cm/s, <b>Weight:</b> 96 kg, CE and GS tested, <b>Additional equipment:</b> wood storage table, split brace, special cutter with rollers <b>→ Štípací síla:</b> 6 t, benzinový motor Honda GCV 135, 3,4 kW, <b>Chod vpřed:</b> 4,1 cm/s, <b>Zpětný chod:</b> 19,6 cm/s, <b>Hmotnost:</b> 96 kg, certifikáty CE a GS, <b>Doplňkové vybavení:</b> odkládací stůl, štípací kříž, speciální nůž s válečky <b>→ Nacisk ostrza:</b> 6 t, silnik benzynowy Honda GCV 135, 3,4 kW, <b>Ruch postępowy:</b> 4,1 cm/s, <b>Ruch wsteczny:</b> 19,6 cm/s, <b>Masa:</b> 96 kg, świadectwa CE i GS, <b>Wyposażenie dodatkowe:</b> blat na gotowe drewno, ostrze krzyżakowe, ostrze specjalne z rolkami	<b>M 6154</b>

Technical data, dimensions, depictions of machines as well as alterations of safety-relevant standards are subject to continued development and as such are not, in all cases, binding for delivery. Technické údaje, rozměry, vyobrazení strojů a změny bezpečnostních technických norem podléhají stálému vývoji a nejsou proto při dodání závazné.

Dane techniczne, wymiary, wygląd artykułów oraz normy bezpieczeństwa technicznego mogą ulec zmianie, nie są zatem wiążące w przypadku poszczególnych dostaw.



POSCH GMBH, Paul-Anton-Keller-Straße 40, A-8430 Leibnitz, T +43 (0) 3452 / 82 9 54, F +43 (0) 3452 / 82 9 54 - 52, E leibnitz@posch.com  
 POSCH GMBH, Preysingallee 19, D-84149 Velden/Vils, T +49 (0) 8742 / 20 81, F +49 (0) 8742 / 20 83, E velden@posch.com



Uhelná 2641/4, CZ-66902 Znojmo, T + F +42 (0) 515 / 24 18 48, E drevoprodukt.znojmo@gmail.cz



ITALIANO

## „Holzspalter 1050“

Il nuovo spaccalegna Mr. Paldu è caratterizzato dal miglior rapporto costo / prestazioni ottenibile sul mercato. Questo spaccalegna di linea moderna funziona in modo estremamente silenzioso grazie ad un motore di alta qualità e ad una pompa speciale, il materiale viene bloccato e spaccato in un'unica fase di lavoro. La costruzione robusta in acciaio di qualità garantisce stabilità e lunga durata.

- Potente motore elettrico per una forza di taglio di 6 t
  - Il piano di lavoro, molto stabile, può essere facilmente spostato in altezza senza l'utilizzo di un utensile
  - Ruote ammortizzate in gomma piena per un maggior comfort
  - Comando di sicurezza gradevole e di facile impiego
  - Pratico tavolo poggia-pezzo, fornibile come dotazione aggiuntiva
  - Avanzamento veloce, ritorno con corsa rapida e nessuna corsa a vuoto grazie alla corsa di taglio regolabile in altezza
  - Spaccalegna per pezzi di legno fino a 105 cm
1. Lavoro intelligente. La corsa di taglio viene progressivamente aumentata così che i pezzi di legno possano essere allineati in modo facile e sicuro.
  2. Grazie al coltello zincato extra-lungo, è possibile approntare facilmente ceppi e tronchetti di legno.
  3. Il tavolo di lavoro, molto stabile, può essere facilmente spostato in altezza senza l'utilizzo di un utensile.
  4. Disponibile come dotazione speciale: cuneo a croce scorrevole. Possibilità di tagliare quattro pezzi di legno contemporaneamente.
  5. Coltello di taglio scorrevole dotato di dispositivo di misura con rulli, fornibile come dotazione aggiuntiva per legno a metraggio.
  6. Grazie ad una catena, la corsa di taglio è adattata perfettamente alla lunghezza del pezzo di legno.
  7. Impugnature spingi-pezzo dotate di molle e tiranti Bowden in teflon privi di manutenzione.



HRVATSKO

## „Holzspalter 1050“

Novi Mr. Paldu cjepač drva nudi tržištu savršen spoj povoljne cijene i sposobnosti. Privlačno oblikovan stroj ima kvalitetan motor i osobitu pumpu što omogućuju ugodno tih rad, i to u jednome prolazu. Robustna izvedba od kvalitetna čelika omogućuje, pak, veliku otpornost i dug radni vijek.

- Moćan elektromotor sa snagom cijepanja šest tona
  - Stabilan radni stol za cijepanje podiže se lako i bez alata
  - Kotači od pune gume za veću udobnost prijevoza
  - Jednostavna ručna uporaba sigurnosnih upravljača
  - Mogućnost nabave radnoga stola za odlaganje drva kao dodatne opreme
  - Brzo kretanje sjekire naprijed i natrag bez praznoga hoda, kada se podizač podesi u gornji položaj
  - Moguća dužina trupca 105 cm
1. Inteligentan rad. Podizač sjekire podešava se na visinu nužnu za udobno i sigurno cijepanje
  2. Osobito dugačak pocinčani sjekač omogućuje brzu obradu ogrjevnoga drva i oblih trupaca
  3. Stabilan radni stol podiže se lako i bez uporabe alata
  4. Domišljata dodatna oprema: podesiva križna sjekira. Četiri reza (komada) u jednome prolazu
  5. Podesiva sjekira s valjcima kao dodatna oprema za dugačke trupce
  6. Lanac podiže trupac na najpovoljniju visinu
  7. Ogibljeni držači drva i teflonske vodilice (potezači) kakvima je održavanje nepotrebno



SLOVENSKO

## „Holzspalter 1050“

Z novim Mr. Paldu cepilnikom drv prihaja na trg popolna usklajenost med ceno in zmogljivostjo. Atraktivni cepilnik drv zahvaljujoč kakovostnemu motorju in posebni črpalki teče izjemno tiho, držanje in cepitev potekata v prijetnem delovnem postopku. Robustna izvedba iz kakovostnega jekla zagotavlja trdnost in dolgo življenjsko dobo.

- Močan električni motor za 6 t moči cepljenja
  - Stabilno mizo za cepljenje lahko brez orodja enostavno nastavljate po višini
  - Kolesa iz polne gume pridušijo zvok in poskrbijo za več udobja
  - Priročno varnostno stikalo – enostavno rokovanje
  - Možna dobava dodatne opreme – praktične mize za odlaganje lesa
  - Hiter predtek, hiter vzratni tek v hitrem teku in brez prostega teka s pomočjo višinsko nastavljivega pomika cepilnika
  - Cepi drva debeline do 105 cm
1. Omogoča učinkovito delo. Pomik cepilnika se poveča samo za toliko, da lahko udobno in varno namestite polena.
  2. S posebej dolgim, pocinkanim cepilnim nožem lahko cepite drva za prižiganje ognja in okrogel les.
  3. Stabilno cepilno mizo lahko brez orodja enostavno nastavljate po višini.
  4. Dodatna oprema s posebno funkcijo: natakljivo cepilni križ. Štiri polena v eni delovni operaciji.
  5. Natakljivo cepilno rezilo z valji kot dodatna oprema za metrska drva.
  6. Z verigo se pomik cepilnika zelo natančno nastavi na višino polena.
  7. Vzmeteni leseni ročajji in teflonski bowden vleki, ki ne terjajo vzdrževanja.

### Dati tecnici | Tehnički podaci | Tehnični podatki

<b>Corrente industriale:</b> <b>Trofazna struja:</b> <b>Trofazni tok:</b>	<b>→ Forza di taglio:</b> 6 t, Motore elettr. 400 V 2,67 kW P 1 / 1,8 kW P 2 / S 1 = 100 %, <b>Corsa di avanzamento:</b> 4,3 cm/s, <b>Corsa di ritorno:</b> 20,5 cm/s, <b>Peso:</b> 96 kg, Collaudo CE e GS, <b>Dotazione aggiuntiva:</b> Tavolo poggia-pezzo, cuneo a croce, coltello speciale con dispositivo di misura a rulli	<b>M 6153</b>
	<b>→ Snaga cijepanja:</b> 6 t, elektromotor 400 V 2,67 kW P 1 / 1,8 kW P 2 / S 1 = 100 %, <b>Brzina spuštanja sjekire:</b> 4,3 cm/s, <b>Podizanje:</b> 20,5 cm/s, <b>Težina:</b> 96 kg, CE i GS ispitano, <b>Dodatna oprema:</b> Stol za odlaganje drva, križni cjepač (sjekira), poseban sjekač s valjcima	
	<b>→ Cepilna moć:</b> 6 t, E-Motor 400 V 2,67 kW P 1 / 1,8 kW P 2 / S 1 = 100 %, <b>Predtek:</b> 4,3 cm/s, <b>Vzratni tek:</b> 20,5 cm/s, <b>Teža:</b> 96 kg, CE in GS atestiran, <b>Dodatna oprema:</b> miza za odlaganje lesa, cepilni križ, specialno rezilo z valji	
<b>Corrente domestica:</b> <b>Jednofazna struja:</b> <b>Enofazni tok:</b>	<b>→ Forza di taglio:</b> 5,5 t, Motore elettr. 230 V 2,55 kW P 1 / 1,85 kW P 2 / S 1 = 100 %, <b>Corsa di avanzamento:</b> 4,3 cm/s, <b>Corsa di ritorno:</b> 20,5 cm/s, <b>Peso:</b> 96 kg, Collaudo CE e GS, <b>Dotazione aggiuntiva:</b> Tavolo poggia-pezzo, cuneo a croce, coltello speciale con dispositivo di misura a rulli	<b>M 6151</b>
	<b>→ Snaga cijepanja:</b> 5,5 t, elektromotor 230 V 2,55 kW P 1 / 1,85 kW P 2 / S 1 = 100 %, <b>Brzina spuštanja sjekire:</b> 4,3 cm/s, <b>Podizanje:</b> 20,5 cm/s, <b>Težina:</b> 96 kg, CE i GS ispitano, <b>Dodatna oprema:</b> Stol za odlaganje drva, križni cjepač (sjekira), poseban sjekač s valjcima	
	<b>→ Cepilna moć:</b> 5,5 t, E-Motor 230 V 2,55 kW P 1 / 1,85 kW P 2 / S 1 = 100 %, <b>Predtek:</b> 4,3 cm/s, <b>Vzratni tek:</b> 20,5 cm/s, <b>Teža:</b> 96 kg, CE in GS atestiran, <b>Dodatna oprema:</b> miza za odlaganje lesa, cepilni križ, specialno rezilo z valji	
<b>Benzina:</b> <b>Benzinski motor:</b> <b>Bencinski motor:</b>	<b>→ Forza di taglio:</b> 6 t, motore a benzina Honda GCV 135, 3,4 kW, <b>Corsa di avanzamento:</b> 4,1 cm/s, <b>Corsa di ritorno:</b> 19,6 cm/s, <b>Peso:</b> 96 kg, Collaudo CE e GS, <b>Dotazione aggiuntiva:</b> Tavolo poggia-pezzo, cuneo a croce, coltello speciale con dispositivo di misura a rulli	<b>M 6154</b>
	<b>→ Snaga cijepanja:</b> 6 t, Honda benzinski motor GCV 135, 3,4 kW, <b>Brzina spuštanja sjekire:</b> 4,1 cm/s, <b>Podizanje:</b> 19,6 cm/s, <b>Težina:</b> 96 kg, CE i GS ispitano, <b>Dodatna oprema:</b> Stol za odlaganje drva, križni cjepač (sjekira), poseban sjekač s valjcima	
	<b>→ Cepilna moć:</b> 6 t, Honda-benzinski motor GCV 135, 3,4 kW, <b>Predtek:</b> 4,1 cm/s, <b>Vzratni tek:</b> 19,6 cm/s, <b>Teža:</b> 96 kg, CE in GS atestiran, <b>Dodatna oprema:</b> miza za odlaganje lesa, cepilni križ, specialno rezilo z valji	

I dati tecnici, le dimensioni, le illustrazioni delle macchine e le eventuali modificazioni delle norme di sicurezza dipendono dallo sviluppo tecnologico e non sono pertanto in ogni caso vincolanti per la fornitura.

Buđuci da navodi o tehničkim podacima, dimenzije, slike strojeva, te izmjene sigurnosno tehničkih standarda podliježu stalnom razvoju, nisu u svakom slučaju obvezni za isporuku.

Podani tehnički podatci, mere, fotografije strojeva ter spremembe varnostnotehničnih standardov so podvrženi nenehnemu razvoju in zato niso v vsakem primeru obvezujoči za dobavo.